

KUPUJTE VOJNE BONDE!
Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio
* Oglasi v tem listu so uspešni

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

KUPUJTE VOJNE BONDE!
The Oldest Slovene Daily in Ohio
* Best Advertising Medium

XXVIII.—LETO XXVIII.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), NOVEMBER 23, 1945

ŠTEVILKA (NUMBER) 272

Gen. De Gaulle imenoval pet komunistov v novo vlado

PARIZ, 21. novembra — Gen. Charles De Gaulle, prozorčni predsednik Francije, je sestavil koalicijsko vlado, v kateri je dal komunistom pet fortfeljev, med katerimi je nova kabinetna pozicija ministra za oboroženje.

Kratke vesti

IGRALEC IN PISATELJ ROBERT BENCHEY UMRL

NEW YORK, 21. novembra. — V bolnišnici je umrl znani filmski in radijski komik ter pisatelj Robert C. Benchley, kateriga je zadel možganska kap. V bolnišnico je bil pripeljan preteklo soboto.

LAUSCHE SKLICAL SEJO GLEDE VETERANSKIH DOMOV

COLUMBUS, O. — Gov. Lausche je za 3. decembra sklical konferenco občinskih predstavnikov in drugih zainteresiranih strank, na kateri se bo pretresalo vprašanje, kako pospešiti gradnjo domov za vojake, ki se vračajo iz vojne.

POSŁANIK V ŠPANIJI POLOŽIL RESIGNACIJO

WASHINGTON, 21. novembra. — Iz Bele hiše je bilo danes naznanjeno, da je ameriški poslanik v Španiji, Norman Armour, položil resignacijo in se umaknil iz diplomatske službe. Vtis obstoji, da je Armour to storil, ker smatra odnose s Francovim režimom nezadovoljivim.

DDT v borbi proti spalni bolezni

JOHANNESBURG, Juž. Afrika, 15. novembra. (O.N.A.) — Eno nemških junker letal, ki so bili v začetku vojne strah in trepet nasprotnikov Nemčije v Evropi, je danes tukaj v službi in prši raztopino praška DDT po širokih planjavah Južne Afrike, kjer upajo s tem sredstvom ustaviti nadaljnje širjenje muhe tse-tse, ki širi takozvano spalno bolezen, ki je smrtna za živino in za ljudi.

Takoj na svoji prvi misiji je povzročilo pršenje, da so oblaki mrtvih muh padali raz dreves. Zdaj so na delu posebne komisije, katerih naloga bo, da približno določijo razmerje tse-tse muh in drugih žuželk, katere je zadelo. Državni entologiisti trde, da utegne imeti zadeva nekatere presenetljive posledice — mogoče je namreč, da je bilo uničenih več takih žuželk, ki so sovražnice škodljivcev. V tem slučaju se je bati, da bodo škodljive žuželke številčno narasle. Ni nemogoče, da bodo tudi rastline prizadete, ker je mnogo takih, katerih oploditev preskrbe žuželke.

Najvažnejše vprašanje pa je seveda to, koliko bo imela ta borba vpliva na širjenje muhe tse-tse. Ako bi prašek DDT omogočil, da se ustavi širjenje in morda celo uniči tega največjega vseh škodljivcev južne Afrike, bi bil dosežen zares velik uspeh.

Uradni viri pravijo, da o tem ne bo mogoče soditi predno ne preide par let.

POBIRA ASESMENT

Tajnica društva Collinwood Hive št. 283 TM sporoča, da bo pobirala asesment jutri, 24. novembra.

Gen. Patch, ki je predrl Siegfriedovo linijo, je umrl

SAN ANTONIO, Tex., 21. novembra. Nocoj je umrl tukaj za pljučnico gen. Alexander M. Patch, ki je vodil zavzete Guadalcanala, potem pa je bil poslan na evropsko bojišče, kjer je kot poveljnik sedme ameriške armade prvi predrl Siegfriedovo linijo.

Gen. Patch je bil 56 let star in zapušča vdovo, ki je bila ob njegovi strani, ko je umrl.



General Alexander M. Patch

Morna največji vojaški čin pokojnega generala je bil, ko je 15. avgusta 1944 vodil sedmo armado iz Italije pri izkrcanju na obrežju južne Francije, kjer so njegove čete hitro prodrele 600 milj daleč proti severu, nato pa se pridružile splošni ofenzivi, ki je zlomila nemški odpor.

Gen. Patch se je vrnil v Zed. države preteklega julija. Imenovan je bil poveljnikom 4. armade z glavnim stanom v Sam Houstonu, Tex., kjer je treniral čete za vojno proti Japonski.

TUDI SLIKE PRIOBČAMO

Citateljem Enakopravnosti naznanjamo, da priobčamo tudi slike od njih sorodnikov iz stare domovine. Slike posameznikov, skupin ali pa po vojski razdejane vasi in pokrajine so posebno primerne zaeno s pismi od svojcev za priobčitev. V našem uradu dobite vse podrobnosti.

KONCERT

priredi pevski zbor "Planina" v nedeljo, 25. novembra, v Slov. nar. domu, Stanley Ave., Maple Heights, Ohio. Pričetek ob 7. uri zvečer. Po koncertu domača zabava in ples.

Stavka delavcev pri General Motors Co. v polnem razmahu

Stalin baje gladi pot svojemu nasledniku

LONDON, 13. novembra (O.N.A.) — Vaš korespondent je zvedel danes, da prevladuje v najbolj informiranih diplomatskih krogih prepričanje, da je Stalinova odsotnost in njegovo prepuščanje važnih opravkov drugim posledica njegovega prizadevanja, da uglati pot svojemu nasledniku.

Ti krogi poudarjajo, da je postala Stalinova pozicija v teku vojne tako dominantna, da bi njegov nenadni odstop povzročil njegovemu nasledniku mnogo težav, tako da se je Stalin najbrže odločil, da postopoma pripravi pot onim, ki bodo morali za njim prevzeti njegovo delo in njegove dolžnosti.

Stalin sam je izjavil nekaterim državnikom, ki so ga obiskali v teku teh zadnjih mesecev, da se čuti utrujenega in je baje celo šaljivo pripomnil, da misli, da bo kmalu umrl. Omenjeni krogi radi tega verjamejo, da je napor v vojni omajal njegovo zdravje, ter da ima željo, da vsaj do neke mere zmanjša svoje breme odgovornosti.

Obenem pa so vsi prepričani, da se bo tudi nadalje zanimal za vse mednarodne zadeve, ter da je celo nedavno pristal na to, da se veliki trije znova sestanejo.

Stalin je prepričan, to naglašajo ti dobro informirani krogi, da je le trdna skupnost in sodelovanje med Ameriko, Rusijo in Britanijo jamstvo trajnega miru. Nesoglasja, ki so se pojavila na in po londonski konferenci zunanjih ministrov, so ga baje zelo razburila. V zadnjih letih je bil Stalin vrhovna instanca Rusije v notranjih in zunanjih zadevah. Zdaj menijo, da bodo njegove odgovornosti deljene med zunanjim komisarjem Molotovom in njegovim naslednikom.

Unija poroča, da je 96 odstotkov delavcev širom dežele prenehalo z delom; poizkus za obnove pogajanj

V sredo 21. novembra dopoldne je stavka avtomobilskih delavcev, katero je oklicala unija CIO dan poprej, postala polnomočna in delo v vseh tovarnah General Motors Co. širom dežele se je za praktične svrhe ustavilo. Unija poroča, da je generalna stavka 96-procentno učinkovita.

V Clevelandu se je stavki pridružilo sedem tisoč delavcev General Motors Co., ki ima tukaj pet tovarn. Največja od teh je Fisher Body Co. na Coit Rd. Ostale tovarne, kjer je učinkovita stavka, so Bomber Plant in tri tovarne Diesel Engine divizije.

6.000 delavcev v drugih ohijskih mestih stavka

Po drugih ohijskih mestih se je stavki pridružilo okrog 6.000 mož. General Motors Co. ima tovarne v Cincinnatiju, Daytonu, Norwoodu in Kings Mills.

Uradno se je stavka začela ob 11. uri dopoldne, toda v tovarni Buick Motors, ki je pretekli teden poslala domov 3.000 mož radi pomanjkanja kosov, so delavci prenehali z delom že ob 10. uri.

Unija je stavko oklicala, ker je korporacija odklonila vsaka nadaljnja pogajanja glede zahteve za 30-procentno mezno zvišanje.

Zakaj se kompanija noče pogajati

Iz Washingtona se poroča, da

je delavski tajnik Schwellenbach podvzel korake, da se razbita pogajanja med unijo in kompanijo obnovi. Poizkus za tako konferenco bo menda napravljen jutri, ampak uspeh je jako dvomljiv.

Kakor je opozoril unijski predsednik R. J. Thomas, funkcionarjem pri General Motors Co. sploh ni mar, ali se stavka pred 1. januarjem izravna ali ne.

Vzrok temu je očitvidno to, ker bodo s 1. januarjem ukinjene davki na izredne profite (excess profit tax), in korporacija torej računata, da je boljše zanje, ako do tedaj produkcija stoji, zlasti še, ker ako bo za leto 1945 napravila izgubo, pričakuje, da ji bo zakladniški departament vrnil okoli 10% že plačanih davkov.

Vsled tega je unija pripravljena na dolgo in trpko bitko. Delavski voditelji se tudi zavedajo, da od izida te stavke odvisi, kako se bodo izravnale mezdne zahteve ostalih CIO unij.

V zvezi z laško plinsko eksplozijo je vloženi 26 tožb za 2 milijona odškodnine

V sredo je bilo vloženiha okrajni sodnji 26 tožb za dva milijona odškodnine v imenu dedičev 26 uslužbencev, ki so našli smrt 20. oktobra 1944, ko so eksplodirali plinski tanki East Ohio Gas Co.

Vsote, katere se v tožbah zahteva, znašajo od \$25.000 do \$100.000, v skladu s številom odvisnih oseb, katere so zapustili uslužbenci, ki so v eksploziji izgubili življenje. Toženi sta dve korporaciji, in sicer Gas

Machinery Co., 16100 Waterloo Rd. in Pittsburgh Des Moines Steel Co., ki sta zgradili plinske tanke za East Ohio Gas Co., in obenem so vse tožbe naperjene tudi proti clevelandski mestni vladi, katero se dolži, da ni dovolj pazila, da bi se pri gradnji tankov upoštevalo varnostne določbe mestnih in državnih gradbenih zakonov.

Vseh 26 dedičev zastopa v tožbah odvetniška firma Harrison & Marshman. Med dediči, ki tožijo, ni nobenega Slovenca.

Nov grob IVANA MULEC

Včeraj ob 10:30 uri, ko se je vrnila iz cerkve, je umrla, zadata od srčne kapi Ivana Mulec, rojena Ausec, po domače Janečkova, stara 68 let. Doma je bila iz vasi Markovec št. 14, fara Stari trg pri Ložu, odkoder je prišla v Ameriko leta 1903. Družina ima svoj dom na 6007 Dible Ave. že nad 27 let. Bila je članica društva sv. Marije Magdalene št. 162 KSKJ, Oltarnega društva fare sv. Vida in tretjega reda sv. Franciška. Tukaj zapuščala soproga Jakoba, doma iz Nadleska, po domače Komidarjev, dve hčeri, Johanno in Berto, v stari domovini pa tri sestre: Terezijo, Nežo in Jero. Trije sinovi v družini so umrli. Pogreb se bo vršil v ponedeljek iz pogrebnega zavoda A. Grdina in sinovi.

ZIMA NAS JE OBISKALA

Po daljšem oklevanju, je prišumela včeraj preko Clevelanda zima, ki je pognala toplomer na 20 stopinj nad ničlo in povzročila, da so mnogim avtomobilistom na cestah zamrzile kare in druge so puhtale paro iz zamrznjenih radiatorjev, ko so vozili po clevelandskih cestah. Vremenski prerok pravi, da mrzlo vreme ostane za nekaj dni in še ni izgleda za spremembo. Padal je tudi sneg, ki ga je bilo pa tako malo, da se ne da meriti in je le za igračo mrzli burji.

DR. KERN ODSOTEN

Dr. F. J. Kern nam javlja, da odide v nedeljo za nekaj dni v Chicago po uradnih poslih. Udeležil se bo v sredo zborovanja National Fraternal Congress. Vrnil se bo v soboto, 1. decembra. V odsotnosti ga bosta nadomestovala za nujno pomoč na domu Dr. A. Škur, KE 3307 in Dr. H. Lupeson, FA 5440.



Zgornja slika, katero je vzel Theodore Andrica, reporter "Cleveland Pressa," prikazuje, kako izgleda danes glavna ulica v Ribnici.



Druga slika predstavlja clevelandskega reporterja, ko dela zapiske tekoma razgovora s prebivalci, ki imajo sorodnike v Clevelandu.

'ENAKOPRAVNOST'

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
 6331 ST. CLAIR AVENUE - HENDERSON 6311-13
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays
SUBSCRIPTION RATES (GENE NAROCINI)

By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
 (Po raznašalcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):
 For One Year - (Za celo leto) \$6.50
 For Half Year - (Za pol leta) 3.50
 For 3 Months - (Za 3 mesece) 2.00

By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
 (Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiki):
 For One Year - (Za celo leto) \$7.50
 For Half Year - (Za pol leta) 4.00
 For 3 Months - (Za 3 mesece) 2.25

For Europe, South America and Other Foreign Countries:
 (Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države):
 For One Year - (Za celo leto) \$8.00
 For Half Year - (Za pol leta) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

Donald Bell (O. N. A.):

SODBA V NUERENBERGU

Mnogo je dokazov za to, da pričakujejo obtoženci nuerenberških obravnava dan sodbe z naravnost neverjetnim optimizmom. Očividno so prepričani, da se bo ta prvi poskus soditi mednarodne zločince, morilce, zarotnike in motilce miru izjalovil, ter da bodo nekateri izmed njih oproščeni, drugi pa obsojeni na nekaj let ječe ali pa v izgnanstvo.

Ko so obtoženci pred približno mesecem dni prejeli obtožnice, so takoj zahtevali, da se jim predloži sezname advokatov, ki jim bodo na razpolago za obrambo. To je moralo videti naravna reakcija s strani ljudi, ki so obtoženi najtežjih zločinov, a je vendar presenetljiva, kajti vsakdo bi mislil, da bodo prepričani, da zanje sploh ni in ne more biti nobene obrambe.

Edini Robert Ley ni videl nobenega izhoda in je izvršil samomor, toda vsi drugi so se mu smejali in dejali, da je bil vedno tepec. Očividno so bili celo veseli, ker imajo tako eno osebo več na razpolago, na katero se morejo izgovarjati.

Ako si prizadevamo premeriti to neverjetno zakrknjenost in iščemo, od kje je tem ljudem prišel žarek upanja, ki jih zdaj podpira, bomo najprej našli na dejstvo, da je bil Goering nekaj časa skrajno potrjen in se je že smatral izgubljenim, potem pa naenkrat zopet oživel. Zdaj je noč in dan na delu in proučuje obtožbo, premišljuje o svoji obrambi. Jasno je tudi, da je postal duševno mnogo bolj prožen odkar je tako shujšal. Jasno je, da Goering ni obupal nad svojim slučajem in da se bo branil na vso moč.

Pred vsem moramo tudi primerjati splošno situacijo danes in pred par meseci. V Teheranu je predložil Stalin "toast" na usmrtnih 50,000 nemških častnikov, in ko je Churchill odklonil, je Roosevelt rešil položaj s tem, da je dejal, da bo 49,000 čisto sprejemljiv kompromis v tej zadevi. Ves svet je takrat čisto splošno verjel v to, da bo sojenih in obsojenih na desetisoče in morda na stotisoče nacistov, pred vsem SS-ovcem in gestapovcem, čisto ne glede na vrhovno nacistično vodstvo. Ljudje so mislili, da bodo sodne obravnave več ali manj formalnost. Prevladovalo je tudi mnenje, da sodne obravnave niti ne bodo potrebne, ker bo večina poginila v poteku predavanja.

Vse to se ni zgodilo. Več kot šest mesecev je prešlo po predaji, a komaj peščica Nemcev je bila sojena — takih, ki so bili krivi klanja ameriških letalcev. Navzlic temu, da so naše čete vidle na svoje lastne oči vse grozote taborišč v Buchenwaldu, Belsenu, Dachau in drugih, ter da smo imeli vse potrebne dokaze v rokah glede taborišč smrti v Majdaneku in Osvijecizmu, je bilo vendar 14 obtožencev Belsena oproščenih, nekaj jih je bilo obsojenih le na ječo in komaj 11 jih je bilo obsojenih na smrt.

Schacht, Ribbentrop, Keitel, Doenitz — ti ljudje ne mislijo, da se štejejo med obtožence vrste Nobe-nemu izmed teh, ki bodo sedeli na obtožni klopi v Nuerenbergu, ne moremo očitati, da so bili komandanti taborišč smrti. Nobeden izmed njih ni nikdar osebno suval svojih žrtev v sobe smrti, kjer jih je zadušil strupeni plin.

Poleg vsega tega pa vidijo obtoženci tudi, da med sodniki ni nobene sloge, niti enoglasnosti — jasno jim je, da so velesile same še neodločeno, da prelagajo začetek obravnave, ker si niso na jasnem, kako postopati. Obtoženci tudi vidijo, da je zdravje važen predpogoj sodbe, tako, da se utegnejo oni, ki bi zboleli, rešiti.

Komu naj bo mar, ali je Rudolf Hess izgubil spomin? Takrat, pred odhodom v Anglijo, ko je zagrešil svoje zločine, je bil duševno zagotovo zdrav. Sodišče ga ne bo tožilo na podlagi njegovih lastnih priznanj, temveč radi stvari, ki so dokazane. Hessov vzgled je očividno zavedel Streicherja, da tudi igra blaznost. Seveda, nekaj resnice je v tem — vsi nacisti so bili več ali manj blazni. Vsi, tudi Hitler, so bili nevrotiki in psihopati. Toda postopati so znali vedno z največjo zvičajnostjo. Takrat, ko so oboroževali Nemčijo, ko so pripravljali vojno, ko so si izmislili koncentracijska taborišča, ko so začeli trebiti Žide in Poljake, Ruse in druge, obenem z vsemi svojimi političnimi nasprotniki, takrat ni nikdo niti pomislil na to, da bi utegnili biti neodgovorni.

Kakšne izgovore si bodo poiskali, je za večino obtožencev v naprej jasno. Najprej bodo seveda naglašali, da so

PISMA IZ STAREGA KRAJA

Iz Mrtvic pri Krškem na Dolenjskem

Mrs. Alojzija Koprivnik, 5109 E. 115 St., Garfield Heights, O., je prejela dvojico pism od njenih sester, namreč prvo opisuje razmere za časa, ko so se še nahajale v logarju v Nemčiji, drugo pa je o stanju, ki so ga našle, ko so se vrstile v Mrtvice pri Krškem na Dolenjskem.

V prvem pismu opisujeta sestra Cilka in njen mož Johan na sledeči način:

"Draga sestra!

"Sprejmi najlepše pozdrave od mene in moje družine Pisanski. Upam, da si dobila moje pismo, katero sem Ti pisala, ko smo dospeli na svoje domove. Vrnili smo se ravno na Velike maše dan, 15. avgusta. Minilo nam je ravno tri leta, odkar smo mogli zapustiti svojo ljubo hišico, iz katere smo bili s silo pregnani.

"Torej, ljuba sestra, res smo veseli, da smo se vrnili še na svoj dom ali tudi tukaj bo zelo težko, ker nimamo popolnoma nič živčaja, nič denarja in samo za silo oblečeni in obuti. Hiša nam je ostala še cela, ali žalibog, drugo pa kar vse uničeno, svinjski hlevi, živinski hlevi, ena stena vržena ven, ni živine, ni nobenega orodja. Torej, kako naj zopet pričnem? Meni ne bi bilo tako hudo, ko bi bilo vse to staro, pa smo pred 12 leti naredili vse novo. Mučila sem se kakor živina. Za nas je bilo prilično stanovanje, ali danes, draga moja sestra, nimamo pohištva, nimamo posode, štala je brez strehe in ravno tako ni orodja. Popolnoma drugega ni kakor prazna hiša; pa da smo saj na svojem, da nas ne preganjajo več po svetu.

"Če nam ne bo država pomagala, potem ne moremo nič več gospodariti, pa to ne samo mi, enako drugi, ki so še bolj udarjeni kakor pa mi, ker jim je vse zgorelo, kar je bilo s slamo krito.

"Moram tudi malo opisati naše življenje v Nemčiji, kaj smo mi tam doživeli. Vsaki dan za dnevom korenje koloraba, a krompirja že malo. To je bilo vsaki dan, zjutraj pa črno grenko kavo in majhno šnito kruha. Vem, da mi ne boš mogla verjeti, da je to resnica. Tako je smrdeči iz kotla, da smo bili že tega siti, da jesti nismo mogli v dotičnem logarju. Nas je bilo 47 tisoč ljudi, takih lepih, mladih deklet od 16 do 30 let starih, pa

vsa njihova dejanja političnega značaja, ter da še nikdar ni bilo nobenega mednarodnega zakona, ki bi prepovedoval "zaroto" proti miru in slične zločine. Oporekali bodo, da sodišče ni pristojno, da je nezakonito, ter da sploh ni nobenega zakona, pod katerim bi jih bilo mogoče obtožiti.

Druga obramba bo, da je diktatorski državi nemogoče obremeniti kogarkoli z odgovornostjo — pa bodisi minister ali kar koli. Navajali bodo povelja iz uradov Hitlerja in Goebbelsa, Himmlerja in drugih, ki so zdaj mrtvi, ali Bermana, katerega zavezniki še niso našli, ali Kaltenbrunnerja, katerega je pred kratkim udarila kap, ali Streicherja, ki igra blazneža, itd.

Seznam obtožencev se je močno skrčil — nobenega nemškega industrijalca ni med njimi. Starejši Krupp je zbolel, a za njegovega sina so odločili Angleži, da ne bo nadomestil svojega očeta, čeravno je bil on pravi vodja nemške orožne industrije.

Nekatero govornice trde, da se dnevno vrše novi poskusi, da se reši obravnave tudi Hjalmar Schachta, ker preveč ve o mednarodnih pogajanjih, ki so se vršila pred izbruhom druge svetovne vojne. Schacht pa je sploh zadnji nemški poslovni mogotec, ki sedi na zatožni klopi.

Ali naj res verjamemo, da bo uspelo največjim zločincem modernega časa, da se izognejo plačilu za svoja dela? Težko je odgovoriti na to vprašanje, kajti strogo pravna vprašanja so le del te strategije. Obstojajo tudi politična vprašanja, katera bodo obtoženci izkoristili do dna.

Obnavna sama nam utegne pokazati mnogo izredno zanimivih dejstev. Paziti moramo, da nas ne bo zmešalo zvičajno govorjenje velikih advokatov. Ta sodna obravnava se ne sme končati s tem, da bi bilo odpuščeno nekaj, česar ni mogoče odpustiti — postati bi morala začetek čiščenja, ki je že predolgo izostalo v Nemčiji.

so bila vsa bolna od prehudega glada, pomanjkanja obleke in obutve. Vsaki dan jih je umrlo od 600 do 800.

"Nato so prišli Amerikanci in Angleži, ki so nas rešili teh razmer. Da bi ta vojska trpela še samo dva meseca, pa ne bi bilo nas Slovencev več, niti enega ne bi bilo živega, tako so pa nas rešili. Z ljubečim in usmiljenim srcem so hitro nudili največjo pomoč bolnim, dali njim in nam zdravim hrane. Bili smo tri mesece pod njihovo oblastjo, ali draga sestra, še vseeno smo slabi. Ko gremo delati, pa kar omagamo, nimamo več tiste moči. Požrli in izčrpali nas so Nemci, pa ne samo nas, tudi našo državo so vse oropali. Ko bi Ti jaz mogla vse popisati, kako so se nemške sestre nam posmehovale, no hvalabogu, danes so pa že one na tistem mestu, kot smo mi bili.

"Draga sestra, kati mi je pisala, da naj ji pošljem Tvoj naslov. Ona je tudi mogla vse zažgati, kar je bilo, da niso Nemci ničesar našli pri njej. Je velika sirota, ne more ničesar kupiti za otroke. Tudi mi smo bili že čisto brez obleke; nekaj so nam dali Angleži in Amerikanci. Jaz sem dobila dve obleki, dva para nogavic, dve srcaji, otrok pa ene hlačke. Nekateri so bili bližje tovarom, da so si nabrali, da so prinesli domov.

"Ljuba sestra, če mi moreš kaj pomagati, Te prosim, ker smo hudo potrebni. Se enkrat Vas srčno pozdravim, enako Tvojega moža in hčerke. Z bogom!

"Cilka in Johan Pisanski."

Pismo od sestre Marjete je pa sledeče vsebine:

"Draga sestra!

"Sprejela sem Tvoje pismo. Najlepša hvala. Vprašala, če smo še živi in zdravi. Hvalabogu smo še živi. Kati je v Jagodini, ima dva fanta, eden je star 10 let, drugi sedem let. Cilka je bila preganana v Nemčijo; je bila tri leta tam, sedaj je pa že na svojem domu. Prišla je 15. avgusta nazaj in seveda na podrtijo. So vse drugo poslopje podrli, samo hišo so pustili, pa ne bom Ti o tem pisala, ker imam dosti drugega poročati.

"Naš Slavko je bil zmeraj doma, samo skrival se je, da ga niso Nemci dobili. Partizani so prišli večkrat k nam, pa so ga

prosila, če bi mogla kaj poslati, pa se ne upam. Zima je tukaj in jaz nimam nobene obleke ne suknje za obleči. Ljuba moja sestra in svaki, Vaju prosim, da če nam morete kaj pomagati. Obetajo nam, da bodo vso vojno škodo povrnili, smo vse mogli dati popisati, a bogve, kdaj bo še to. Jaz sem zdaj brez vsega. Ljudje so toliko dobri, da enim drugim pomagajo; ni dolgo tega, odkar je gorelo, pa so si že močno nazaj postavili stanovanje.

"Se enkrat Vas prosimo, pomagajte nam, če je Vam mogoče. Vas lepo pozdravimo in težko pričakujemo Vašega odgovora. Pozdrav od nas vseh!"

"Marjeta Holer."

Gledate za nove PREPROGE?

Porabljene maščobe so potrebne za izdelovanje preprog, rjuh, zaves in tisočero drugih stvari, ki jih želite... kot tudi za mila.

ODDAJTE VAŠE PORABLJENE MAŠČOBE!

pustili, ker ni imel kaj obleči; so vse nam Nemci pobrali. Imela sem denarja 4,200 mark, ki sem jih hranila, da si bom hišo kupila, pa so vse vzele, obleko, kokoši, mast, vse, kar se reče, čisto brez vsega smo.

"Draga sestra, tukaj je bilo nekaj hudega. Kadar je Nemec sem prišel, so zmeraj ljudi selili in streljali. Zdaj, ko so prišli skozi fronto je dva dni preje prišel sovražnik in se ustavil v Koprivnici, kjer so vse hiše zažgali. Vse je zgorelo v Koprivnici in Pödsredu in Mali Komen, samo ta naš kraj je ostal, čez dva dni so pa prišli partizani, naši bratje in naši rešitelji. Je bilo v enem dnevu in eni noči vse rešeno. Tukaj je bilo nešteto mrličev; še na našem travniku pri mostu so dva ustrelili.

"Sovražnik je bil ustaš, če si kdaj bral od njih. Večina so bili Hrvatje ali belogardisti. Pa da smo še živi in zdravi, je velik čudež. Kako smo begali in skrivali stvari. Ko je Boštajn in Mali Komen gorel, smo se pogovarjali o vas, češ, če je tudi v Ameriki tako.

"Ata so umrli 14. februarja 1942. Oni so se vsega hudega rešili; so imeli lahko smrt. Zvečer smo se pogovarjali in sem jih vprašala, kaj bodo jedli, pa so rekli, da nič, samo malo kave, da jim naj naredim, da bodo lahko poočili pili, ker so bili zmerom žejni. Zjutraj ob štirih sem vstala, pa so pravkar umirali, čisto tiho so bili.

"Nadalje Ti pišem, ko je fronta šla čez naš kraj, so nam partizanski oficirji dali nekaj posode in za dve postelji modroce, ker smo jim potožili, da so nam vse ustaši pobrali.

"Drage sestre, Vas prosimo, če je Vam kaj mogoče pomagati. Slavko je dobil nekaj obleke, ko so mrtve ustaše slachili. Da Ti vidiš, kako smo bili veseli, ko smo dobili oblek. Ko je enim vsa živina zgorela, se je nam ista smilila, ker ni mogla bežati, ker je bila privezana in je živa zgorela. Ljudje smo bežali, zdaj se pa nobene stvari ne dobi, ker je vse požgano.

"Johani bi rada pisala in bi jo prosila, če bi mogla kaj poslati, pa se ne upam. Zima je tukaj in jaz nimam nobene obleke ne suknje za obleči. Ljuba moja sestra in svaki, Vaju prosim, da če nam morete kaj pomagati. Obetajo nam, da bodo vso vojno škodo povrnili, smo vse mogli dati popisati, a bogve, kdaj bo še to. Jaz sem zdaj brez vsega. Ljudje so toliko dobri, da enim drugim pomagajo; ni dolgo tega, odkar je gorelo, pa so si že močno nazaj postavili stanovanje.

"Se enkrat Vas prosimo, pomagajte nam, če je Vam mogoče. Vas lepo pozdravimo in težko pričakujemo Vašega odgovora. Pozdrav od nas vseh!"

"Marjeta Holer."

Lahko se takoj vselite v to hišo

6 sob za eno družino; ima 1 spalno sobo in kopalnico spodaj; 2 spalnici sobi goraj, lep velik porč spredaj, garažo. Lastnik gre izven mesta in jo bo Vam prav z veseljem razkazal vsaki dan in ves dan v nedeljo. Cena je \$8500 in hitreju kupcu se bo cena še znižala. Nahaja se na 18912 Arrowhead Ave., pri E. 185 cesti.

L. Petrich

REALTOR

19001 Kildeer Ave. IV. 1874

25-letnica pevskega zbora Jadran

Cleveland, O.—V nedeljo, 25. novembra bo pevski zbor "Jadran" obhajal svojo 25-letnico obstoja. Za to priliko bo priredil krasen koncert, ki se bo vršil ob 4. uri popoldne v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd.

Dolga je doba 25 let za kulturno društvo. V teh letih je bilo treba veliko truda in potrpljenja od strani pevcev, članov in vodij, da je bilo mogoče obdržati na površju našo slovensko kulturo. Težkoče so bile pri zboru Jadran v preteklosti, in danes so še težje.

Spominjam se dobe Hooverjeve prosperitete, ko nismo imeli pri zboru finance, a pevceva velika števila. Ni bilo treba skrbeti ne za tenorja, ne za baso, vseh je bilo dovolj. Jadran je tedaj zamogel postaviti na oder krasne in težke operete. Zdaj so razmere baš obratne. Zbor ima blagajno, nima pa pevcev, s temi so danes težkoče. Radi ali neradi, priznati moramo, da naša kultura peša. Seveda se sprašujemo, kdo je temu kriv? A reči moramo, da nihče! Mi se staramo in smo zvečer najraje doma pri peči.

Nam je bila naša pesem sveta. Zato se je ustanovilo veliko število pevskih zborov po naših naselbinah v Ameriki. Naš mladi naraščaj se pa malo zanima za našo kulturo. Na naše vprašanje, kdo je temu kriv, ni najti drugega odgovora kot, da so naši otroci tu rojeni, tu pohajajo v šolo in je naravno, da se zanimajo za aktivnosti v zvezi z njihovimi tečajji. Poleg tega pa je mnogo mladine že od tu rojenih staršev, katerim je še težje zapopasti zanimanje za slovensko kulturo, ako se jo že iz mladih let ne uvaja v njo.

Zato se apelira na starše, da svoje otroke poučijo o slovenski kulturi in slovenskem naro-

du. Seznanite jih z našo slovensko pesmijo in kulturo. Pošljite to mladino v slovensko šolo SND, v Slovenske narodne domove, pripeljte seboj na kulturne prireditve. Vlijte jim v njih mlada srca nimanje, da bodo postali Mladinskega pevskega zbora, se bodo tudi potem, ko bodo rasli, aktivno udeleževali petju in dramatik. Videli bodo da bo to rodilo uspeh. Pevci se mora, da je sedaj lepo, da staršev, katerih otroci se stvujejo na kulturnem. Vsa čast staršem in otroci. Priporoča se tudi ostalim, šem, da jih posnemajo.

Torej, da preidem zopet v slavi srebrnega jubileja. Na Najprvo na programu krasna živa slika, predstava joč partizansko taborišče, je priredil Mr. Vinko Coff. Vida Kapel bo deklamirala, smo partizanke materi, smo petje v taborišču. To predstava lja prvi del programa, druga pa je posvečen izključno nastopil bo moški in ženski zbor, dueti, solisti, itd.

Po koncertu bo pripravljena dobra večerja v spodnji dvorani, nakar se bo razvila domača bava z dobro godbo. Zvečer v obih dvoranah.

Cenjeno občinstvo, pevskega drana vas prav lepo vabimo, posetite naš koncert, da i vi nam pomagate primerno viti srebrni jubilej. Pevovodja zbora je Vladimir lečkar. Vse točke na klavirju spremljala Mrs. Valeria Fortuna, režiser je pa Mr. Coff.

Vstopnice h koncertu in so po 75 centov, samo 60 centov. Na sviden!

Frances Wolf

W. F. HANN & SONS
 Heating—Plumbing
 Air Conditioning
 Supplies and Engineers
 15505 EUCLID AVE.

PROGRAM Pevskega zbora 'Jadran'

OB 25-LETNICI OBSTOJA
 V NEDELJO, 25. NOVEMBRA, 1945
 v Slov. del. domu, Waterloo Road

I. DEL:

- a) Dramska živa slika s petjem in recitacijo "Pismo partizanke materi," recitira Miss Vidla
- b) "Pod mojim okencem," brenčeči zbor, solo Tony
- c) "Oj večer je že," solo Miss Florence
- d) "Slabo sveča je brlela," duet Miss Dorothy Arch in Tony
- e) "Buči morje adrijskano," finale (aranžiral V. Coff)

15 MINUT ODMORA

II. DEL:

- 1. "Oj zbogom ti planinski svet"
- 2. "Na plan"
- 3. "Ljubezem in pomlad" Mrs. Anna Vadnal in Tony
- 4. "Ljubezem v planini," duet
- 5. "Spomladanska simfonija"
- 6. "Solnce smejoče"
- 7. "Jaz pa vrtec bom kopala"
- 8. "Vasovalec"
- 9. "Ko sem lani tam mimo žel," duet Slokar in Kaper
- 10. Kvartet
- 11. "Nazaj v planinski raj"
- 12. "Raste rožmarin"
- 13. "Uspavanka," solo
- 14. "Slovenske mladenke"
- 15. "Srček moj," duet Mrs. Anna Vadnal in Tony
- 16. "Jadranova himna"

DIRIGENT ZBORA: VLADIMIR MALEČKAR
 PIANISTINJA: MRS. VALERIA FORTUNA

Po programu se servira večerjo v spodnji dvorani, večerji ples v obih dvoranah, v spodnji igra domača godba, v avditoriju pa Vadnal orkester.

DR. JOHN J. FOLIN

PHYSICIAN AND SURGEON

želi naznaniti otvoritev svojega urada na

3454 E. 93 ST.

vogal St. Catherine Ave. (v Dr. McCarty postopilo)

Uradne ure: 3. do 5. pop. — 7. do 9. zvečer

Vsak dan razven ob sredah in nedeljah

Tel. na domu: MI 4931

Na uradu: MI 8016

UREDNIKOVA POŠTA

Davek na samce"
 Euclid, Ohio. — Kedad, kje je zakaj? No, ker to ni nobena tajna, da je "Davek na samce" najljubša komedija v treh delih, katero vprizorijo igralci ansambla društva "Naša zvezda" ob priliki obletnice podružnice št. 106. SANS, in sicer v nedeljo, dne 2. decembra ob 3. uri popoldne v Slovenskem društvenem domu, Euclid, Ohio.

in kdo so ti igralci, izprašujejo ljudje po naselbini? Well, nikakšne zvezde iz Hollywooda, ampak lahko še postanejo. O tem je zlasti prepričan predsednik kluba "Ljubljana" J. Nagode, ki bo igral vlogo polkovnika. Oni dan smo se spomnili, kaj bi bil vzrok, da je prodanih okoli 300 vstopnic. Vse oglašuje Geo. in pravi: "ali bi bil na obeh, ali pa so možgani zarjaveli. Ljudje kupujejo vstopnice, ker jim jaz prvič v življenju igral polkovnika. And is that." Vsi smo se muzažejovi dvomni opazki, ne se pa opogumi in pripomni namreč misliš, da ljudje kupujejo vstopnice, da bodo smejali, ko ga boš pogledali.

Seveda je še več drugih igralcev, ki nimajo tako visokega "zarje" kot Zorc, na primer: Strekal, ki bo predstavljal tipičnega kmečkega gospodarja nekje na Sloveniji. Frank Kokal, znani pevec in igralec od "Zarje" ima njegovega sina, ki je do zdaj najljubši v natakario Katero igra Mary Gregory (Frances Opara) in Neža (Nancy Skedel) ste Gorjančiči, ampak kakšni! Jera Kofasta in Neža gluha kot muha, ampak ste navzlic temu

nevesti. Glavno vlogo mešetarka Lipeta, bo igral star maček na našem odru, Konrad Floss. On poseduje vse lastnosti zvitega mešetarka. Ženina bosta pa Skobčev Blaž (Louis Opara) in Pihacev Gašpar (Frank Zigman), to je tisti, ki pri "Vražji vdovi" ni imel nobene besede. Gostilničarja Figovca bo predstavljal znani igralec in pionir euclidskega odra Louis Modic. Frances Prijatelj in Ann Opara ste novi in mnogo obetajoči igralci. Nastopili boste v vlogah kmečkih dekel. Polkovnikovega tovariša prvega častnika, bo predstavljal aktiven član "Zvezda" in sodruknik Skratove kolone "Žane iz Iblane", John Korošec.

Za ples bo igrala Ulletova orkestra. Vstopnina bo 50 centov. Čisti preostanek je namenjen za siromake v Sloveniji. Pridite!

Č

Viva di Trieste

Cleveland, O. — Tako so moji domačini govorili, ki so bili v Trstu v službah. Mojega sosed od doma sem srečal. Z menoj sta bila tudi moja sošolca; eden je sedaj v Detroitu, drugi pa v Sanduskyu. Moj sosed se je dal klicati Miče, in tako sem ga nagovoril pod mostom v Rujanu v Trstu. Rekel sem mu po slovensko "Dobro jutro, Miče!" Obrnil se je z glavo, da nas je videl, a odgovora ni bilo. Odšel je naprej. Sledimo mu v neko betulo ali po naše restavracijo, kjer si naroči zajtrk. Pa pristopim k njemu in ga vprašam, da kaj ne zna več slovenski jezik. Nič ni odgovoril, vstal je in odšel. In takih je bilo veliko Slovencev v Trstu, da je sedaj polenta.

Je pa bilo tudi dosti zavednih Slovencev, saj so imeli Slo-

venski narodni dom, pa ga je polenta požgala. Bile so velike trgovine in v vsaki trgovini si lahko kupil v svojem jeziku. In kaj sedaj? Ali bo na naši slovenski zemlji rojen Slovenec pustil tisto zatiranje od Anglije in Amerike in od zaničevalke našega naroda, Italije, ki še sedaj zadržuje vso pošto našemu narodu?

Tukaj je treba kraški kamen in z Nanosa apnenca, da bi očištil vse te lahkotivce. To je vprašanje nas tukajšnjih Slovencev kako bodo sedaj razmestili našo slovensko zemljo in naše pristanišče Trst.

Zadnjič sem pisal v podporo temu vprašanju na vse slovenske organizacije, da naj dajo na pristojna mesta protest, da se uredi našemu narodu, kar si z večino želi. Kar sem čital, sem opazil, da je samo naša napredna SNP poslala v Washington, D. C., protest. Ne vem kje so naše druge slovenske organizacije? Slovanski vojaki so prepodili Laha in Nemca iz Trsta in sedaj lovijo ribe Angleži in Amerikanci in zadržujejo pošto in pošiljke.

Ko čitam članke Mr. Andriče, on piše kar vidi in sliši. Kot zasledujem v listih, se je zgubilo našega naroda nad pol milijona. K temu so pa tudi krivi prejšnji voditelji naroda, ki so narod pustili in zbežali v Rim in Adolf Hitler si je oblekel črno suknjo, da lahko živi; drugje ga ne morejo dobiti, je tam kot drugi. In za vse te sesale krvi slovenskega naroda, zbirajo njih pajdaši po celi Ameriki milodare, da ja ne bodo poginili v Rimu.

Za enkrat toliko! Pozdrav zavednim Slovincem

J. Markich.

Društvo Glas Clevelandskih Delavcev

št. 9 S. D. Z.

naznanja, da priredi

PLESNO VESELICO

V SOBOTO, DNE 24. NOVEMBRA

v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

IGRAL BO PETE SRNICK ORKESTER

Vljudno se vabi občinstvo na poset!

Oglašajte v . . . Enakopravnosti

Posledice nacijskega terorja

Posledic nacifašističnega terorja je tisoče. Nekatere bodo polagoma izginile, mnoge, pa bodo prizadete, nesrečneže spremljale do konca življenja. Posebno žalostno poglavje v tem oziru predstavljajo otroci, ki so bili s starejšimi vred zaprti v nemških koncentracijskih taboriščih. Mnogo teh otrok je vsled stradanja, mraza in boleznih pomrlo, predno so jih dosegle zmagovite zavezniške armade. Mnogi nadaljni so bili tako oslabljeni in bolni, da so kljub najboljši zdravniški negi pomrli po osvoboditvi. Pa tudi tisti, ki so ostali živi in katerim se pri dobri

negi vrača zdravje, predstavljajo poseben problem.

Iz samostana Kloster-Indersdorf, blizu zloglasnega taborišča Dachau, poročajo delavci UNRRA, kjer je nameščenih kakih 200 sestradanih otrok, ki so bili do poraza Nemčije zaprti v Dachau-u, da so revčki oslabljeni ne samo fizično, ampak tudi duševno. Na primer, poldrugeto leta stara deteta so bila tako oslabljena, da od začetka niso mogla niti sedeti in da se niso znala smejati. Otroci, ki so bili toliko odrasli, da so se mogli česa spominjati, se najbolj živo spominjajo časa, ko so jih naciji ločili od njihovih staršev, katerih niso nikdar več videli.

Ko so prišli rešitelji, so otro-

ci z njimi bolj želeli govoriti, kot pa jesti, dasi so bili sestradani. Zdelo se je, da so otroci bolj želeli simpatičnih poslušalcev kot pa hrane. Sledili so delavcem v samostanskem okrevališču in neprestano govorili. Pripovedovali so jim svoje doživljanje. Tisti, ki so bili večkrat premeščeni iz enega taborišča v drugega, pripovedujejo o razliki med enim in drugim. Grozovitostim, ki so jih naciji počenjali z ujetniki v taboriščih, so se tako privadili, da jih niso več razburjale.

Značilno je tudi, da se mnogi teh otrok dolgo ne morejo odvati kraje in izmikanja. Dasi imajo v zdravilišču dovolj in dobre hrane, jo izmikajo z miz;

izgovarjajo se, da ne morejo drugače. Tisti, ki so se polagoma odvadili izmikanja, zapuščajo jedilnice z razprostrtimi dlanmi, da pokažejo svoje poboljšanje. Pot teh mladih nesrečnikov do popolnega fizičnega in duševnega okrevanja bo dolga.

Kako srečni so otroci Zedinjenih držav, katerim so bile prihranjene te strahote, ker so bile nacifašistične zveri poražene daleč od naših mej!

"Nova Doba," glasilo ABZ.

DANICA'S CAFE
 169 E. 169 St. in Grovewood Ave.
 Danica in Joe Hrvatin
 Priporočamo se za obisk. Fina pijača in prijetna družba.

Mi dajemo in izmenjavamo Eagle znamke

THE MAY CO.'S

Obsirna izbora kravat

JE ZOPET TU S SVOJIMI TRADICIJONALNO SPEKTAKULARNIMI POSEBNOSTMI



Clevelandski možje in žene pričakujejo nenavadnega v naši veliki zalogi kravat. Čudovite izbore in presenetljive posebnosti privedejo tu gneče mož in žene, ki poznajo dober nakup, za fine kravate . . . PO SAMO 1.00. Sedaj je ČAS, da kupite fine kravate za vas same ali za božična darila za moške na vaši listi. Požurite se! Zgodnja izbora pomeni najboljšo zbirko . . .

CENA

1.00

Tisočero kravat v stotero atraktivnih vzorcih in barvah
 Kravate žive barve
 Kravate prijetno konservativne
 Kravate nenavadne lepote za moške in mlade fante

THE MAY COMPANY . . .
 PRITLIČJE ONTARIO, EUCLID

NOVA MESNICA!

CENJENI JAVNOSTI NAZANJAM, DA SEM NANOVO ODPRL MESNICO NA

3946 St. Clair Avenue

pod imenom

Michael's Quality Meats

poleg John Skuly grocerije

Skušal bom postreči z najboljšim mesom po zmernih cenah. Se topla priporočam.

MICHAEL KLEMENCIC, JR., lastnik
 EX 5440

DENAR V STARI KRAJ za Božič!

BOŽIČ BO KMALU TUKAJ!

DOBRO IN KORISTNO DELO STORITE, ako sorodnikom pomagate sedaj, ko jim je zelo velika potreba.

DENAR POŠILJAMO po kablu (brzobjavno), ter po ZRAČNI POŠTL tako da za gotovo denar dobijo do BOŽIČA . . .

DENAR se pošilja na osebe, za katere veste, da so žive in da veste za njih naslove.

ZDAJ

ko prihajajo novice iz starega kraja, da so paketi tja že dospeli, boste dobro delo storili ako jim pošljete nekaj blaga in obleke. Pri nas dobite vse potrebne informacije in navodila glede paketov. Mi prodajamo in odpremimo vse pakete za stari kraj. Pakete, ki jih sami doma napravite, lahko pustite pri nas in mi jih bomo oddali za vas na pošti.

Naša posluga je vedno točna in zanesljiva

Se priporočamo

Mihaljevich Bros. Co.

6424 St. Clair Ave. Cleveland 3, Ohio



BIZNES JE IZBOREN ZA TEGA TRGOVCA

Pred nekaj meseci so bile police telefonskega trgovca skoro prazne. Toda sedaj je do komolca v biznesu, nudeč opremo in orodje za največje telefonsko delo v mirnem času v naši zgodovini.

300 strani informacij o opremi, ki jih trgovec z telefonsko opremo rabi, zglejajo kot kakšen katalog za poštna naročila. Te vsebujejo okrog 1,500 predmetov materiala in opreme, od žeblice in vijakov, ki so tako majhni, da se jih lahko shrani v stekleni posodici do telefonskega droga. Drugi katalog ima seznam o več kot 1,000 vrst orodja, ki se ga potrebuje, da se delo pravilno izvrši — vse od vijaka do dvigalnice drog.

Da, trgovec z telefonsko opremo je te dni zaposlen. In tako so tudi izdelovalnice, ki izdelujejo telefonsko opremo in jo inštalirajo. Treba je "urnost," da se vrne našo poslugo na visok predvojni standard v najkrajšem času močje. To je naš cilj.

Poslušajte "The Telephone Hour" vsak ponedeljek ob 9. zvečer
 WTAM • WLW • WSPD • WHIZ • WLOK

THE OHIO BELL TELEPHONE CO.

TEREZA ETIENNE

JOHN KNITTEL

(Nadaljevanje)

Za trenutek sta utihnili. V glavah obeh je bila ista misel; Ali naj zdaj bolje izkoristita čas, kakor sta ga do sedaj? Od kar se je Gottfried povrnil, sta bila večkrat sama v hiši, vendar nista prav izrabila teh trenutkov. Branil jima je to morda čut poštenosti, sramu ali morda ponosa. Nemara je nastala celo po vsem tem njunem skritem trpljenju med njunima dušama vrzel. Kdo bi vedel, kako je prišlo do tega, da sta se vedla drug proti drugemu skoraj vsakdanje? Docela nehoti sta se oklepala stroge dostojnosti in skoraj hladne oblike občevanja tudi takrat, če sta bila sama. In vendar je bila med njima neka zaupnost, ki je, namesto da bi jima nudila olajšanje, le stopnjevala njuno zmedo in bridkost.

"Ne verjamem, da bi danes zvečer kaj jedel," je dejal Gottfried.

Zamišljeno ga je pogledala, kako bi hotela zaslediti njegove misli. Trpeči izraz v njegovih upadlih potezah, vidna napetost vsega njegovega bitja jo je ganila globoko v dušo. Dolga zgodovina njune nepriznane ljubezni se je pojavila pred njenimi notranjimi očmi. Za sekundo je bila predrzna in bila je pripravljena žrtvovati vse, kar je imela, in tudi samo sebe, da bi razkrila pekoči žar v svojih prsah in ga krasno nagradila za vse, kar je storil in pretrpel zaradi nje.

"Pridi, Gottfried," je dejala nenadoma živahno, "greva na dolg sprehod. Mislim, da sva tega res potrebna. Luna je skoraj polna. Allons! Tja gori v gozd. Proč od vseh teh stvari! Allons!"

Medtem ko je te besede na pol govorela na pol vzklikala, se je oklenila njegove roke in hi-

trih korakov sta se odpravila. Hodila sta po ozki stezi med dvema vrstama neobtesanih, lesenih ograjnih stebrov, ki so stali v naraščajoči temi kakor špalir črnih koz na obeh straneh poti. Roka se je trdno prižemala roke in žile so burno utripale.

"O nikar se ne boj!" je rekla Tereza. "Ne bova zašla. Sem kakor priklenjen pes, ne morem dlje kakor seže moja veriga."

"Razrži jo zdaj enkrat!" je odvrnil.

"Pst! Neumni fant! Pst!"

Vetroven sunek je pogladil travnike in jih spremenil v srebreno valovito morje. Prišla sta do žabjega kala. Žabe so regljale svoje monotone litanije v temno nebo in zvezde so se nežno zrcalile v globoki žametni vodi. Za hip sta postala na robu ljubkega ribnika, ki je poznal Terezine skrivnosti. Pogledala je Gottfrieda.

"Ali si res ti?"
"Da, Rezika."
"Toda res? Ali ni morda tvoj duh?"

"Jaz sem resnično. Jaz, moj nesrečni jaz."

"Pst," je smehljaje pomigala, "pridi v gozd. Greva gor! Vse mi boš povedal."

In korakala sta dalje med orjaškim jelovim stebrovjem; suh mah in različne veje so jima pokale pod nogami kakor krhek prepečenec. Navkreber! Vedno navzgor po vijugasti stezi. Zdej

sta gazila preko struge hudournika, ki je osušen v droben vodeni curek slabotno klokočal pod kamenjem, zdaj sta gazila skozi do prs visoko praprost. Tu pa tam se je zablščal na jasi visoko nad glavama blede, od mesečine obsijani ledenik Wildfluhja.

"Kam greva?" je vprašal Gottfried.

"Na moj travnik. Prav bližje je."

"Poznam ga."

Kmalu nato sta dosegla malo

ravnico, ki je ležala kakor preproga v mesečini. Tam sta sedla na nizek grič ter gledala na blesketave rumene luči v vasi. "Nous voila! Zdej bova kramljala. Tako tih si, Gottfried. Nikdar mi ne poveš, kaj ti roji po glavi."

KADAR vaša električna ledenica potrebuje popravila, pokličite

Franks Refrigeration Service
15523 SARANAC RD.
Tel. GLENNVILLE 4627

MONCRIEF fornez
Pomeni leta grelne udobnosti
Obiščite vašega MONCRIEF prodajalca
THE HENRY FURNACE CO., MEDINA, O.

Ustanovljeno 1908
ZAVAROVALNINO VSEH VRST VAM TOČNO PRESKRBI
Haffner Insurance Agency
6106 St. Clair Ave.

Domači mali oglasnik

GOSTILNA
Mr. in Mrs. Frank Kopina
481 EAST 152nd St.
Pri nas vedno postrežemo z dobrim ŽGANJEM, PIVOM IN VINOM.
Okusen prigrizek. — Prijetna družba.
Se priporočamo za naklonjenost

Frank Mihčič Cafe
7114 St. Clair Ave.
DOBRO PIVO, ŽGANJE IN PRIGRIZEK
ENDICOTT 9359
Odprto od 6. zj. do 3.30 zj.

Rupnik Cafe
Preje Louis Seme's
6507 St. Clair Ave.
Odprto od 6. zj. do 3.30 zj.

Three Corner Cafe
1144 EAST 71st ST.
Andy Kavčnik in John Levstik, lastnika
Izvrstno pivo - vino - žganje in okusen prigrizek.
Se priporočamo

Mr. in Mrs. Joe Sustarsic
GOSTILNA
5379 St. Clair Ave.
Postrežemo z izvrstno pijačo in okrepčili

HECKER TAVERN
John Sustarsič in Frank Hribar
1194 EAST 71st ST.
ENDICOTT 8866
Pri nas dobite vedno dobro pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek.
Odprto do 3.30 zj.

GAY INN
J. Marn in J. Simčić, lastnika
6933 ST. CLAIR AVE.
Fino pivo, vino in žganje, ter okusen prigrizek. — Za prijetno družbo obiščite nas.

JANSA'S CAFE
1297 E. 55 St.
Serviramo najboljšje pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek. Odprto do 2:00 zj. — Se priporočamo za obisk.

CARL'S CAFE
1301 E. 54th St.
Ples in domača zabava vsak petek, soboto in nedeljo
Se priporočamo za obisk
MR. & MRS. MATT PALISKO
MR. & MRS. FRANK BUBNIČ

POZOR, HIŠNI GOSPODARJI!
Kadar potrebujete popravila pri vaših poslopih, pri strehi, žebrovih ali fornezih, zglasite se pri
LEO LADIHA
1336 E. 55th St. HENDERSON 7748

Frank Mack
Realtor — Broker's License
Ako želite kupiti ali prodati dom, se zglasite pri meni. Točna in zadovoljiva posługa.
6603 St. Clair Ave. EX 1494

Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

CVETLIČARNE
Slovenska cvetličarna
Jelercic Florists
15302 Waterloo Rd.
Ivanhoe 0195

RAZNO
CARLSON'S HI-SPEED SERVICE
905 East 185th St.
PREJE STOPAR'S
Mi imamo avto-rack; najnovejšo napravo za mazanje avtomobilov. Delo garantirano. Se priporočamo.

JIM OKORN
Slovenski krojač
Čistilnica ženskega in moškega oblačila
6906 ST. CLAIR AVE.
Se priporočam

NO BETTER TERMS ANYWHERE
LOANS TO REPAIR, MAINTAIN, MODERNIZE YOUR HOME OR BUSINESS PROPERTY
* Ask at any of our 46 Offices *

The Cleveland Trust Company
THE BANK FOR ALL THE PEOPLE

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

AVTOMOBILSKA POSTREŽBA
RE-NU AUTO BODY CO.
982 East 152nd St.
Popravimo vaš avto in prebarvamo, da bo kot nov.
Popravljamo body in fenderje. — Welding!
J. POZNIK — M. ZELEDIC
GLENNVILLE 3830

ELYRIA AUTO REPAIR AND WELDING
Joe Mrhar, lastnik
Towing, Parts, Batteries, Painting Body Fenders
6815-31 SUPERIOR AVE.
ENDICOTT 9361
Moderna slovenska popravilnica
PROPAGAMO TUDI NOVE WILLYS AVTOMOBILE IN TRUKE

Superior Body & Paint Co.
Popravimo ogrodje in fenderje. Prvovrstno delo.
Frank Cvelbar
6605 St. Clair Ave. EN. 1633

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

Superior Body & Paint Co.
Popravimo ogrodje in fenderje. Prvovrstno delo.
Frank Cvelbar
6605 St. Clair Ave. EN. 1633

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

E. 61st St. Garage
Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

Za delavce
Tovarniška kafeterija potrebuje
Kuharico Counter dekle
za delo od 2. pop. do 10.30 zj.
Plača od ure poleg obeda
INDUSTRIAL RAYON CORP.
W. 98th & Walford

DELAJTE V MODERNEMU POSLOPJU
THE TELEPHONE CO.
potrebuje
ŽENSKES kot delavke hišnih del
Downtown poslojpa
Stalno delo—Dobre plače
Polni ali delni čas
6 večerov v tednu
5:10 do 1:40 zj.
Zglasite se na
Employment Office
700 Prospect Ave., soba 901
od 8. zj. do 5. pop., dnevno razven ob nedeljah
THE OHIO BELL TELEPHONE CO.

Išče se KARPENTARJE
Delo stalno
Dobra plača
Kdor se zanima, naj se oglasi na
960 E. 185 St.

ŽENSKES za Punch Press operatorice
Stalno delo
Plača od ure in Piecwork
Guarantee Specialty Mfg. Co.
ob koncu E. 96 St. 2 bloka severno od St. Clair Ave.

Mali oglasi
EDINA slovenska unijska brivnica v tej okolici
LOUIS LIPANJE, lastnik
LOUIS OKIČKI, pomočnik
Kadar vam čas dopušta, obiščite nas.
761 EAST 185th ST.

NO BETTER TERMS ANYWHERE
LOANS TO REPAIR, MAINTAIN, MODERNIZE YOUR HOME OR BUSINESS PROPERTY
* Ask at any of our 46 Offices *

The Cleveland Trust Company
THE BANK FOR ALL THE PEOPLE

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Avtna zavarovalnina
za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.
Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Mali oglasi
Naprodaj ali v najem
se odda 6 1/2 akra zemljišča s 4 sobami, hlev, kobiljak, električni fornec in da. Vpraša se na 5404 St. Clair Ave., ali pokličite 6191.

Zgubil se je pes
bele barve s rjavimi lisami hrbtu in nad obojimi očmi "Peter." Nazadnje se ga je delo na Edna Ave. Ako ga ima, ali ve kje je, je prošnja pokličite EX 0726.

Naprodaj
Hiša za 2 družini, blizu St. 5, 5 sob spodaj, 5 zgornj, dobrem stanju. Garaža za 2 avta; zgoraj prazno in se lahko tri selite. Dobra investicija dober prostor za stanovanje na \$10,500. Za dogovor pokličite KE 2164.

SOUND SYSTEM INDOOR OR OUTDOOR
Posebni popust za družine
B. J. Radio Service
1363 E. 45 St. — HEND. 232

Mehle & Novak
Cement Contractors
678 E. 240 St., Euclid, OH IV 1499
Se priporočava za izdelavo cementnih pločnikov, cevi, ways, in drugih cementnih del. Kot bivša vojaka imajo bova hvaležna za naklonjenost pri oddaji del.

Prijatelj's Lekarstvo
ST. CLAIR AVE. VOGAL E. E. PRESCRIPTION SPECIALISTS
ENDICOTT 4212
Zastonj pripeljemo na dom

KUPITE IN PRIHRANITE
Northeast Sales & Service Roper, Grand, Norge peči. Kombinacijski grobo premog, plin in na olje. Če vaše naročilo za ledeno pralni stroj sedaj!
Northeast Sales & Service JERRY BOHINC, lastnik
819 E. 185 St.
Odprto do 8. zvečer

Dixon's Radio & Key Shop
Radio poslojpa
Popravimo vsakovrstne dio aparate za dom ali DELO JAMČENO
Ključne in ključavnice, ciramo ali popravljamo IZURJENI POPRAVLJAMO
Cene zmerno
GA 2231
1983 E. 79th St.

NAZANJAMO
da imamo sedaj velike zbirke za čevlje in obleko, ki jih ravate poslati v staro domovno. Ako hočete pomagati svoj sorodnikom v stari domovni božič, obiščite

Mihaljevich Bros
6424 St. Clair Ave.
HE 6152

Če imate
\$5,000 do \$6,000 za investicijo vam ni treba več iti na službo, sivo farmer, premogar ali kopec, vsak ima priliko. Ako ba, da zna kakšno roko odvrniti, če imate večer, če imate vaš dohodek bo mesečno kar znaša na leto \$4,320. Če imate HE 4837.

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

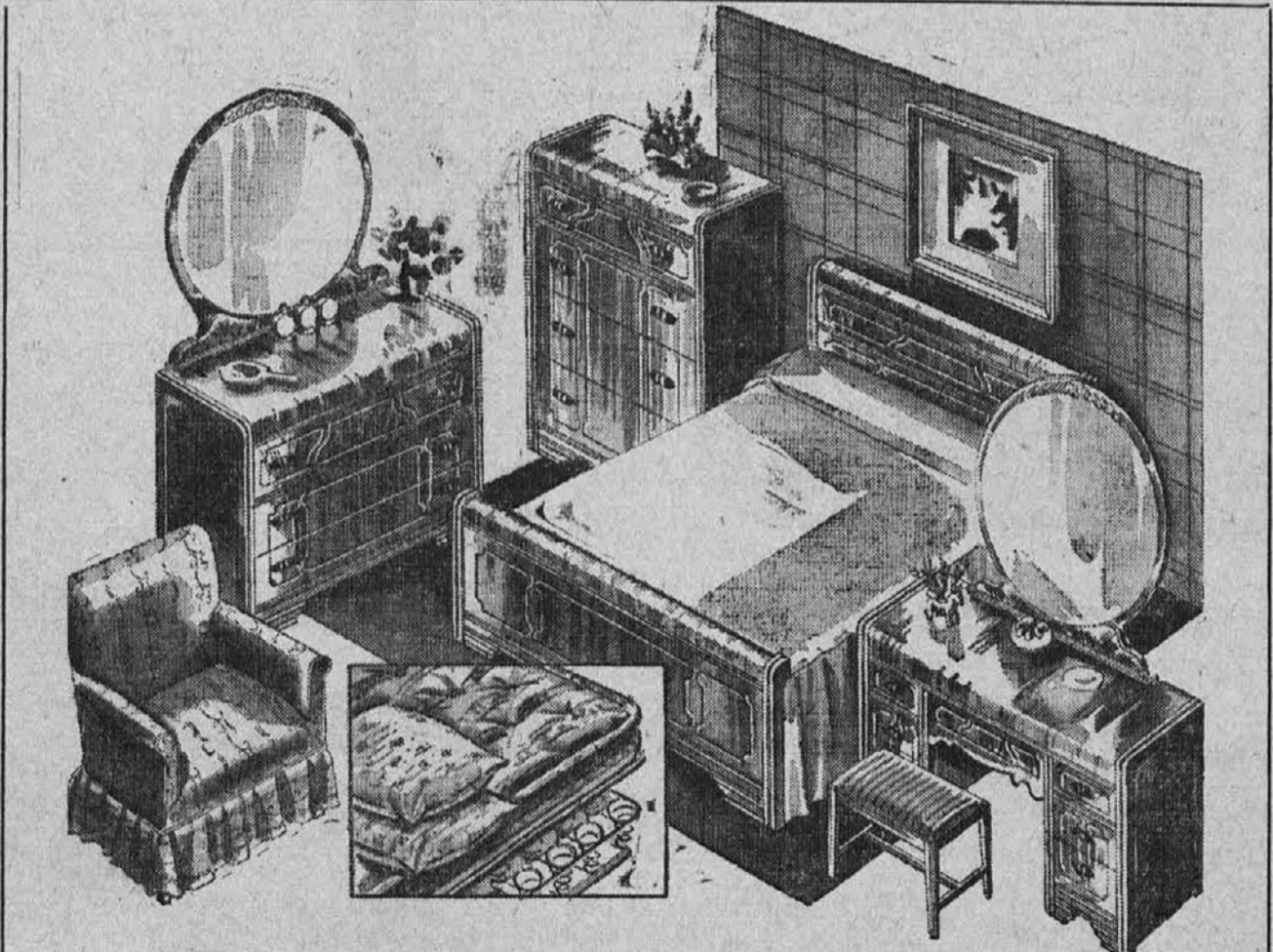
Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti

Oglašajte v Enakopravnosti



9-KOMADNO KRASNO POHIŠTVO ZA SPALNICO!
Le zamislite si kako krasno bi izgledala vaša spalnica, ki bi jo imeli opremljeno s tako fino, okusno in moderno izdelanim pohištvom kot je ta! Zdej ga dobite z vsemi dodatki po eni nizki ceni! Vključuje:
• Posteljo • Vanity ali omaro • Močne coil vzmeti • 2 svetilki za omaro • Omaro s predali • Udobni modroc • 2 pernaté blazine
\$118.00
WATERLOO FURNITURE CO.
15428 WATERLOO RD.—IV 1717 nasproti Slov. del. doma
Odprto ponedeljek, četrtek, soboto od 9 do 9 zvečer
Vsak torek in petek od 9 do 6 zvečer Zaprto ves dan ob sredah
TUDI NAŠA TRGOVINA NA ZAPADNI STRANI
PEARL FURNITURE CO.
4271 PEARL RD. — FL 6722
LAHKA ODPLAČILA—Ne računamo obresti ali stroške financiranja ako kupite na odplačila.